

ΕΚΤΕΛΕΣΤΙΚΟΣ ΚΑΝΟΝΙΣΜΟΣ (ΕΕ) 2017/993 ΤΗΣ ΕΠΙΤΡΟΠΗΣ

της 12ης Ιουνίου 2017

σχετικά με την τροποποίηση του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 329/2007 του Συμβουλίου για την επιβολή περιοριστικών μέτρων κατά της Λαϊκής Δημοκρατίας της Κορέας

Η ΕΥΡΩΠΑΪΚΗ ΕΠΙΤΡΟΠΗ,

Έχοντας υπόψη τη Συνθήκη για τη λειτουργία της Ευρωπαϊκής Ένωσης,

Έχοντας υπόψη κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 329/2007 του Συμβουλίου, της 27ης Μαρτίου 2007, για την επιβολή περιοριστικών μέτρων κατά της Λαϊκής Δημοκρατίας της Κορέας ⁽¹⁾, και ιδίως το άρθρο 13 παράγραφος 1 στοιχείο ε),

Εκτιμώντας τα ακόλουθα:

- (1) Το παράρτημα V του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 329/2007 περιλαμβάνει κατάλογο προσώπων, οντοτήτων και φορέων που, επειδή δεν απαριθμούνταν στο παράρτημα IV, συμπεριλήφθηκαν στον κατάλογο από το Συμβούλιο και καλύπτονται από τη δέσμευση κεφαλαίων και οικονομικών πόρων δυνάμει του εν λόγω κανονισμού.
- (2) Στις 12 Ιουνίου 2017 το Συμβούλιο αποφάσισε να αφαιρέσει ένα πρόσωπο και μία οντότητα από τον κατάλογο των προσώπων και οντοτήτων που υπόκεινται σε περιοριστικά μέτρα, ως έχει στο παράρτημα II της απόφασης (ΚΕΠΠΑ) 2016/849 του Συμβουλίου ⁽²⁾. Οι άλλες καταχωρίσεις έχουν επικαιροποιηθεί. Συνεπώς, το παράρτημα V του εν λόγω κανονισμού θα πρέπει να τροποποιηθεί αναλόγως.

ΕΞΕΔΩΣΕ ΤΟΝ ΠΑΡΟΝΤΑ ΚΑΝΟΝΙΣΜΟ:

Άρθρο 1

Το παράρτημα V του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 329/2007 αντικαθίσταται από το κείμενο του παραρτήματος του παρόντος κανονισμού.

Άρθρο 2

Ο παρών κανονισμός αρχίζει να ισχύει την επομένη της δημοσίευσής του στην *Επίσημη Εφημερίδα της Ευρωπαϊκής Ένωσης*.

Ο παρών κανονισμός είναι δεσμευτικός ως προς όλα τα μέρη του και ισχύει άμεσα σε κάθε κράτος μέλος.

Βρυξέλλες, 12 Ιουνίου 2017.

Για την Επιτροπή,
εξ ονόματος του Προέδρου,
Προϊστάμενος της Υπηρεσίας Μέσων Εξωτερικής Πολιτικής

⁽¹⁾ ΕΕ L 88 της 29.3.2007, σ. 1.

⁽²⁾ Απόφαση (ΚΕΠΠΑ) 2016/849 του Συμβουλίου, της 27ης Μαΐου 2016, για την επιβολή περιοριστικών μέτρων κατά της Λαοκρατικής Δημοκρατίας της Κορέας και για την κατάργηση της απόφασης 2013/183/ΚΕΠΠΑ (ΕΕ L 141 της 28.5.2016, σ. 79).

ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ

«ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ V

Κατάλογος προσώπων, οντοτήτων και φορέων που αναφέρονται στο άρθρο 6 παράγραφος 2

α) Φυσικά πρόσωπα που αναφέρονται στο άρθρο 6 παράγραφος 2 στοιχείο α):

	Όνομα (και ενδεχόμενα προσωνύμια)	Αναγνωριστικά στοιχεία	Αιτιολογία
1.	CHON Chi Bu (άλλως CHON Chi-bu)		Μέλος του Γενικού Οργανισμού Ατομικής Ενέργειας, πρώην τεχνικός διευθυντής του Yongbyon. Φωτογραφίες τον συνδέουν με πυρηνικό αντιδραστήρα στη Συρία πριν βομβαρδιστεί από το Ισραήλ το 2007.
2.	CHU Kyu-Chang (άλλως JU Kyu-Chang· JU Kyu Chang)	Ημ. γεν.: 25.11.1928 Τόπος γεν.: Επαρχία South Hamgyo'ng, ΛΔΚ	Πρώην μέλος της Εθνικής Επιτροπής Άμυνας, η οποία αποτελεί βασικό όργανο για ζητήματα εθνικής άμυνας στη ΛΔΚ πριν από την μετατροπή της σε Επιτροπή κρατικών υποθέσεων (SAC). Πρώην διευθυντής του τμήματος πυρομαχικών της Κεντρικής Επιτροπής του Εργατικού Κόμματος της Κορέας. Αναφέρεται η παρουσία του με τον KIM Jong Un σε πολεμικό πλοίο το 2013. Διευθυντής του Τμήματος Μηχανολογικής Βιομηχανίας του Εργατικού Κόμματος της Κορέας. Εξελέγη αναπληρωματικό μέλος της Κεντρικής Επιτροπής του Εργατικού Κόμματος της Κορέας τον Μάιο του 2016 στο 7ο Συνέδριο του Εργατικού Κόμματος της Κορέας, κατά το οποίο εκδόθηκε απόφαση να συνεχιστεί το πυρηνικό πρόγραμμα της ΛΔΚ. Υπό την ιδιότητά του αυτή, υπεύθυνος για τη στήριξη ή την προώθηση του πυρηνικού προγράμματος, του προγράμματος βαλλιστικών πυραύλων ή άλλων προγραμμάτων όπλων μαζικής καταστροφής στη ΛΔΚ.
3.	HYON Chol-hae (άλλως HYON Chol Hae)	Ημ. γεν.: 1934 Τόπος γεν.: Μαντσουρία, Κίνα	Αρχιστράτηγος του Λαϊκού Στρατού της Κορέας από τον Απρίλιο του 2016. Υποδιευθυντής του τμήματος της γενικής πολιτικής του Λαϊκού Στρατού της Κορέας (στρατιωτικός σύμβουλος του θανόντος Kim Jong- Il). Εξελέγη μέλος της Κεντρικής Επιτροπής του Εργατικού Κόμματος της Κορέας τον Μάιο του 2016 στο 7ο Συνέδριο του Εργατικού Κόμματος της Κορέας, κατά το οποίο εκδόθηκε απόφαση να συνεχιστεί το πυρηνικό πρόγραμμα της ΛΔΚ.
4.	KIM Yong-chun (άλλως Young-chun· KIM Yong Chun)	Ημ. γεν.: 4.3.1935 Αριθ. διαβατηρίου: 554410660	Αρχιστράτηγος του Λαϊκού Στρατού της Κορέας. Πρώην αντιπρόεδρος της Εθνικής Επιτροπής Άμυνας, η οποία αποτελεί βασικό όργανο για ζητήματα εθνικής άμυνας στη ΛΔΚ πριν από την μετατροπή της σε Επιτροπή Κρατικών Υποθέσεων. Πρώην υπουργός των Λαϊκών Ενόπλων Δυνάμεων, ειδικός σύμβουλος του θανόντος Kim Jong-Il για την πυρηνική στρατηγική. Εξελέγη μέλος της Κεντρικής Επιτροπής του Εργατικού Κόμματος της Κορέας τον Μάιο του 2016 στο 7ο Συνέδριο του Εργατικού Κόμματος της Κορέας, κατά το οποίο εκδόθηκε απόφαση να συνεχιστεί το πυρηνικό πρόγραμμα της ΛΔΚ.
5.	Ο Kuk-Ryol (άλλως Ο Kuk Ryol)	Ημ. γεν.: 1931 Τόπος γεν.: Επαρχία Jilin, Κίνα	Πρώην αντιπρόεδρος της Εθνικής Επιτροπής Άμυνας, η οποία αποτελεί βασικό όργανο για ζητήματα εθνικής άμυνας στη ΛΔΚ πριν από την μετατροπή της σε Επιτροπή Κρατικών Υποθέσεων, εποπτεύων την απόκτηση από το εξωτερικό τεχνολογίας αιχμής για τα πυρηνικά και βαλλιστικά προγράμματα. Εξελέγη μέλος της Κεντρικής Επιτροπής του Εργατικού Κόμματος της Κορέας τον Μάιο του 2016 στο 7ο Συνέδριο του Εργατικού Κόμματος της Κορέας, κατά το οποίο εκδόθηκε απόφαση να συνεχιστεί το πυρηνικό πρόγραμμα της ΛΔΚ.
6.	ΡΑΕΚ Se-bong (άλλως ΡΑΕΚ Se Bong)	Ημ. γεν.: 1946	Πρώην Πρόεδρος της Δεύτερης Οικονομικής Επιτροπής (υπεύθυνος για το βαλλιστικό πρόγραμμα) της Κεντρικής Επιτροπής του Εργατικού Κόμματος της Κορέας. Μέλος της Εθνικής Επιτροπής Άμυνας, η οποία αποτελεί βασικό όργανο για ζητήματα εθνικής άμυνας στη ΛΔΚ πριν από την μετατροπή της σε Επιτροπή Κρατικών Υποθέσεων. Προήχθη σε Υποστράτηγο.

	Όνομα (και ενδεχόμενα προσωνύμια)	Αναγνωριστικά στοιχεία	Αιτιολογία
7.	PAK Jae-gyong (άλλως Chae-Kyong· PAK Jae Gyong)	Ημ. γεν.: 1933 Αριθ. διαβατηρίου: 554410661	Υποδιευθυντής του Τμήματος Γενικής Πολιτικής των Λαϊκών Ενόπλων Δυνάμεων και Υποδιευθυντής του Γραφείου υλικοτεχνικής υποστήριξης των Λαϊκών Ενόπλων Δυνάμεων (στρατιωτικός σύμβουλος του θανόντος Kim Jong-Il). Παρών κατά την επιθεώρηση από τον KIM Jong Un της διοίκησης της στρατηγικής πυραυλικής δύναμης.
8.	RYOM Yong		Διευθυντής του Γενικού Γραφείου Ατομικής Ενέργειας (οντότητα που έχει κατονομαστεί από τα Ηνωμένα Έθνη), επιφορτισμένος με τις διεθνείς σχέσεις.
9.	SO Sang-kuk (άλλως SO Sang Kuk)	Ημ. γεν.: μεταξύ 1932 και 1938	Επικεφαλής του Τμήματος Πυρηνικής Φυσικής, Πανεπιστήμιο Kim Il Sung.
10.	Αντιστράτηγος KIM Yong Chol (άλλως: KIM Yong- Chol· KIM Young- Chol· KIM Young- Cheol· KIM Young- Chul)	Ημ. γεν.: 1946 Τόπος γεν.: Pyongan- Pukto, ΛΔΚ	Εκλεγμένο μέλος της Κεντρικής Στρατιωτικής Επιτροπής του Εργατικού Κόμματος της Κορέας και της Κεντρικής Επιτροπής του Εργατικού Κόμματος της Κορέας, αντιπρόεδρος για τις διακορεατικές σχέσεις. Πρώην διοικητής της Γενικής Υπηρεσίας Αναγνώρισης (RGB). Προήχθη σε διευθυντή του Τμήματος του Ενωμένου Μετώπου τον Μάιο του 2016 στο 7ο Συνέδριο του Εργατικού Κόμματος της Κορέας.
11.	PAK To-Chun (άλλως PAK To Chun)	Ημ. γεν.: 9.3.1944 Τόπος γεν.: Rangrim, επαρχία Jagang, ΛΔΚ.	Μέλος του Εθνικού Συμβουλίου Ασφαλείας. Υπεύθυνος της βιομηχανίας όπλων. Αναφέρεται ως ο διοικητής της υπηρεσίας πυρηνικής ενέργειας. Ο οργανισμός αυτός είναι ιδιαίτερα σημαντικός για το πυρηνικό και πυραυλικό πρόγραμμα της ΛΔΚ. Έχει φωτογραφηθεί με τους συμμετέχοντες στη δοκιμή της βόμβας υδρογόνου και της εκτόξευσης δορυφόρου.
12.	CHOE Kyong-song (άλλως CHOE Kyong song)		Αρχιστράτηγος του Λαϊκού Στρατού της Κορέας. Πρώην μέλος της κεντρικής στρατιωτικής επιτροπής του Εργατικού Κόμματος της Κορέας, η οποία αποτελεί κεντρικό όργανο για ζητήματα εθνικής άμυνας στη ΛΔΚ. Υπό την ιδιότητά του αυτή, υπεύθυνος για τη στήριξη ή την προώθηση του πυρηνικού προγράμματος, του προγράμματος βαλλιστικών πυραύλων ή άλλων προγραμμάτων όπλων μαζικής καταστροφής στη ΛΔΚ.
13.	CHOE Yong-ho (άλλως CHOE Yong Ho)		Στρατηγός του Λαϊκού Στρατού της Κορέας/της αεροπορίας του Λαϊκού Στρατού της Κορέας. Πρώην μέλος της κεντρικής στρατιωτικής επιτροπής του Εργατικού Κόμματος της Κορέας, η οποία αποτελεί κεντρικό όργανο για ζητήματα εθνικής άμυνας στη ΛΔΚ. Διοικητής της αεροπορίας του Λαϊκού Στρατού της Κορέας και της Αντιαεροπορικής άμυνας. Υπό την ιδιότητά του αυτή, υπεύθυνος για τη στήριξη ή την προώθηση του πυρηνικού προγράμματος, του προγράμματος βαλλιστικών πυραύλων ή άλλων προγραμμάτων όπλων μαζικής καταστροφής στη ΛΔΚ.
14.	HONG Sung-Mu (άλλως HUNG Sung Mu· HONG Sung Mu)	Ημ. γεν.: 1.1.1942	Υποδιευθυντής του Υπουργείου Βιομηχανίας Πυρομαχικών (MID). Αρμόδιος για την ανάπτυξη προγραμμάτων που αφορούν τα συμβατικά όπλα και τους πυραύλους, περιλαμβανομένων των βαλλιστικών πυραύλων. Θεωρείται ένας από τους κύριους ιδρυτές του προγράμματος βιομηχανικής ανάπτυξης πυρηνικών όπλων. Υπεύθυνος για προγράμματα συναφή με τα πυρηνικά όπλα και βαλλιστικούς πυραύλους και άλλα προγράμματα όπλων μαζικής καταστροφής της ΛΔΚ.
15.	JO Kyongchol (άλλως JO Kyong Chol)		Στρατηγός του Λαϊκού Στρατού της Κορέας. Πρώην μέλος της κεντρικής στρατιωτικής επιτροπής του Εργατικού Κόμματος της Κορέας, η οποία αποτελεί κεντρικό όργανο για ζητήματα εθνικής άμυνας στη ΛΔΚ. Διευθυντής της Διοίκησης Στρατιωτικής Ασφάλειας. Υπό την ιδιότητά του αυτή, υπεύθυνος για τη στήριξη ή την προώθηση του πυρηνικού προγράμματος, του προγράμματος βαλλιστικών πυραύλων ή άλλων προγραμμάτων όπλων μαζικής καταστροφής στη ΛΔΚ. Συνόδευε τον Kim Jong Un στη μεγαλύτερη άσκηση πυροβολικού μεγάλου βεληνεκούς.

	Όνομα (και ενδεχόμενα προσωνύμια)	Αναγνωριστικά στοιχεία	Αιτιολογία
16.	Kim Chun-sam (άλλως KIM Chun Sam)		Αντιστράτηγος, πρώην μέλος της Κεντρικής Στρατιωτικής Επιτροπής του Εργατικού Κόμματος της Κορέας, η οποία αποτελεί κεντρικό όργανο για ζητήματα εθνικής άμυνας στη ΛΔΚ. Διευθυντής του Επιχειρησιακού Γραφείου του Στρατιωτικού Αρχηγείου του Λαϊκού Στρατού της ΛΔΚ και πρώτος αναπληρωτής επικεφαλής του Στρατιωτικού Αρχηγείου. Υπό την ιδιότητά του αυτή, υπεύθυνος για τη στήριξη ή την προώθηση του πυρηνικού προγράμματος, του προγράμματος βαλλιστικών πυραύλων ή άλλων προγραμμάτων όπλων μαζικής καταστροφής στη ΛΔΚ.
17.	KIM Chun-sop (άλλως KIM Chun Sop)		Πρώην μέλος της Εθνικής Επιτροπής Άμυνας, που έχει τώρα μετατραπεί σε Επιτροπή Κρατικών Υποθέσεων, και αποτελεί βασικό όργανο για ζητήματα εθνικής άμυνας στη ΛΔΚ. Υπό την ιδιότητά του αυτή, υπεύθυνος για τη στήριξη ή την προώθηση του πυρηνικού προγράμματος, του προγράμματος βαλλιστικών πυραύλων ή άλλων προγραμμάτων όπλων μαζικής καταστροφής στη ΛΔΚ. Παρών σε φωτογράφιση για όσους συνέβαλαν στην επιτυχή δοκιμή βολής βαλλιστικού πυραύλου SLBM τον Μάιο του 2015.
18.	KIM Jong-gak (άλλως KIM Jong Gak)	Ημ. γεν.: 20.7.1941 Τόπος γεν.: Pyongyang, ΛΔΚ	Αρχιστράτηγος Β του Λαϊκού Στρατού της ΛΔΚ, πρύτανης του Στρατιωτικού Πανεπιστημίου Kim Il-Sung, πρώην μέλος της κεντρικής στρατιωτικής επιτροπής του Εργατικού Κόμματος της Κορέας, η οποία αποτελεί κεντρικό όργανο για την εθνική άμυνα στη ΛΔΚ. Υπό την ιδιότητά του αυτή, υπεύθυνος για τη στήριξη ή την προώθηση του πυρηνικού προγράμματος, του προγράμματος βαλλιστικών πυραύλων ή άλλων προγραμμάτων όπλων μαζικής καταστροφής στη ΛΔΚ.
19.	KIM Rak Gyom (άλλως KIM Rak-gyom· KIM Rak Gyom)		Στρατηγός τεσσάρων αστέρων, Διοικητής των Στρατηγικών Δυνάμεων (άλλως στρατηγικές πυραυλικές δυνάμεις), ο οποίος λέγεται ότι τώρα διοικεί 4 μονάδες τακτικών και στρατηγικών πυραύλων, συμπεριλαμβανομένης της ταξιαρχίας KN-08 (ICBM). Η ΕΕ έχει κατονομάσει τις Στρατηγικές Δυνάμεις για τη συμμετοχή τους σε δραστηριότητες που έχουν συμβάλει σημαντικά στη διάδοση όπλων μαζικής καταστροφής ή των φορέων τους. Πρώην μέλος της κεντρικής στρατιωτικής επιτροπής του Εργατικού Κόμματος της Κορέας, η οποία αποτελεί κεντρικό όργανο για ζητήματα εθνικής άμυνας στη ΛΔΚ. Σύμφωνα με δημοσιεύματα στον Τύπο, ο KIM συμμετείχε, τον Απρίλιο του 2016, στις δοκιμές βαλλιστικών πυραύλων μαζί με τον KIM Jong Un. Υπό την ιδιότητά του αυτή, υπεύθυνος για τη στήριξη ή την προώθηση του πυρηνικού προγράμματος, του προγράμματος βαλλιστικών πυραύλων ή άλλων προγραμμάτων όπλων μαζικής καταστροφής στη ΛΔΚ. Διέταξε την άσκηση εκτόξευσης βαλλιστικού πυραύλου.
20.	KIM Won-hong (άλλως KIM Won Hong)	Ημ. γεν.: 7.1.1945 Τόπος γεν.: Pyongyang, ΛΔΚ Αριθ. διαβατηρίου: 745310010	Στρατηγός, Διευθυντής του Τμήματος Κρατικής Ασφάλειας. Υπουργός Κρατικής Ασφάλειας. Μέλος της κεντρικής στρατιωτικής επιτροπής του Εργατικού Κόμματος της Κορέας και της Εθνικής Επιτροπής Άμυνας, η οποία αποτελεί βασικό όργανο για ζητήματα εθνικής άμυνας στη ΛΔΚ πριν από τη μετατροπή της σε Επιτροπή Κρατικών Υποθέσεων, που αποτελούν τους κύριους φορείς για ζητήματα εθνικής άμυνας στη ΛΔΚ. Υπό την ιδιότητά του αυτή, υπεύθυνος για τη στήριξη ή την προώθηση του πυρηνικού προγράμματος, του προγράμματος βαλλιστικών πυραύλων ή άλλων προγραμμάτων όπλων μαζικής καταστροφής στη ΛΔΚ.
21.	PAK Jong-chon (άλλως PAK Jong Chon)		Στρατηγός του Λαϊκού Στρατού της Κορέας, Αρχηγός του Λαϊκού Στρατού της Κορέας, Βοηθός Επιτελάρχης και Διευθυντής του Τμήματος διοίκησης των δυνάμεων πυρός. Αρχηγός του Στρατιωτικού Αρχηγείου και Διευθυντής του Τμήματος διοίκησης του πυροβολικού. Πρώην μέλος της κεντρικής στρατιωτικής επιτροπής του Εργατικού Κόμματος της Κορέας, η οποία αποτελεί κεντρικό όργανο για ζητήματα εθνικής άμυνας στη ΛΔΚ. Υπό την ιδιότητα αυτή, αρμόδιος για την υποστήριξη ή την προώθηση προγραμμάτων που αφορούν τα πυρηνικά όπλα, τους βαλλιστικούς πυραύλους ή άλλα όπλα μαζικής καταστροφής της ΛΔΚ.

	Όνομα (και ενδεχόμενα προσωνύμια)	Αναγνωριστικά στοιχεία	Αιτιολογία
22.	RI Jong-su (άλλως RI Jong Su)		Αντιναύαρχος. Πρώην μέλος της κεντρικής στρατιωτικής επιτροπής του Εργατικού Κόμματος της Κορέας, η οποία αποτελεί κεντρικό όργανο για ζητήματα εθνικής άμυνας στη ΛΔΚ. Αρχηγός Γενικού Επιτελείου Ναυτικού της Κορέας, που ασχολείται με την ανάπτυξη προγραμμάτων βαλλιστικών πυραύλων και την ανάπτυξη των πυρηνικών ικανοτήτων των ναυτικών δυνάμεων της ΛΔΚ. Υπό την ιδιότητα αυτή, αρμόδιος για την υποστήριξη ή την προώθηση προγραμμάτων που αφορούν τα πυρηνικά όπλα, τους βαλλιστικούς πυραύλους ή άλλα όπλα μαζικής καταστροφής της ΛΔΚ.
23.	SON Chol-ju (άλλως Son Chol Ju)		Στρατηγός του Λαϊκού Στρατού της Κορέας και πολιτικός διευθυντής των αεροπορικών και αντιαεροπορικών δυνάμεων, που επιβλέπει την ανάπτυξη σύγχρονων αντιαεροπορικών πυραύλων. Υπό την ιδιότητά του αυτή, υπεύθυνος για τη στήριξη ή την προώθηση του πυρηνικού προγράμματος, του προγράμματος βαλλιστικών πυραύλων ή άλλων προγραμμάτων όπλων μαζικής καταστροφής στη ΛΔΚ.
24.	YUN Jong-rin (άλλως YUN Jong Rin)		Στρατηγός, πρώην μέλος της κεντρικής στρατιωτικής επιτροπής του Εργατικού Κόμματος της Κορέας και μέλος της Εθνικής Επιτροπής Άμυνας, η οποία αποτελεί βασικό όργανο για ζητήματα εθνικής άμυνας στη ΛΔΚ πριν από τη μετατροπή της σε Επιτροπή κρατικών υποθέσεων, που αποτελούν τους κύριους φορείς για ζητήματα εθνικής άμυνας στη ΛΔΚ. Υπό την ιδιότητά του αυτή, υπεύθυνος για τη στήριξη ή την προώθηση του πυρηνικού προγράμματος, του προγράμματος βαλλιστικών πυραύλων ή άλλων προγραμμάτων όπλων μαζικής καταστροφής στη ΛΔΚ.
25.	PAK Yong-sik (άλλως PAK Yong Sik)		Στρατηγός τεσσάρων αστέρων, μέλος του Τμήματος Κρατικής Ασφάλειας, Υπουργός των Λαϊκών Ενόπλων Δυνάμεων. Μέλος της κεντρικής στρατιωτικής επιτροπής του Εργατικού Κόμματος της Κορέας και της Εθνικής Επιτροπής Άμυνας, η οποία αποτελεί βασικό όργανο για ζητήματα εθνικής άμυνας στη ΛΔΚ πριν από τη μετατροπή της σε Επιτροπή Κρατικών Υποθέσεων, που αποτελούν τους κύριους φορείς για ζητήματα εθνικής άμυνας στη ΛΔΚ. Ήταν παρών στη δοκιμή βαλλιστικών πυραύλων του Μαρτίου 2016. Υπό την ιδιότητά του αυτή, υπεύθυνος για τη στήριξη ή την προώθηση του πυρηνικού προγράμματος, του προγράμματος βαλλιστικών πυραύλων ή άλλων προγραμμάτων όπλων μαζικής καταστροφής στη ΛΔΚ.
26.	HONG Yong Chil		Αναπληρωτής Διευθυντής του Υπουργείου Βιομηχανίας Πυρομαχικών. Το Υπουργείο Βιομηχανίας Πυρομαχικών κατονομάστηκε από το ΣΑΗΕ στις 2 Μαρτίου 2016 και εμπλέκεται σε βασικές πτυχές του προγράμματος βαλλιστικών πυραύλων της χώρας. Το Υπουργείο Βιομηχανίας Πυρομαχικών είναι υπεύθυνο για την επίβλεψη της ανάπτυξης του προγράμματος βαλλιστικών πυραύλων, συμπεριλαμβανομένου του Ταερο Dong-2, του προγράμματος παραγωγής όπλων και του προγράμματος E&A της ΛΔΚ. Στο Υπουργείο Βιομηχανίας Πυρομαχικών υπάγονται η Δεύτερη Οικονομική Επιτροπή και η Δεύτερη Ακαδημία Φυσικών Επιστημών — οι οποίες κατονομάστηκαν επίσης τον Αύγουστο του 2010. Τα τελευταία χρόνια, το Υπουργείο Βιομηχανίας Πυρομαχικών έχει δραστηριοποιηθεί στην ανάπτυξη του κινητού διηπειρωτικού βαλλιστικού πυραύλου KN08. Ο HONG συνόδευσε τον KIM Jong Un σε διάφορες εκδηλώσεις σχετικές με την ανάπτυξη των πυρηνικών και πυραυλικών προγραμμάτων της ΛΔΚ και πιστεύεται ότι έπαιξε σημαντικό ρόλο στην πυρηνική δοκιμή της ΛΔΚ, στις 6 Ιανουαρίου 2016. Υποδιευθυντής της Κεντρικής Επιτροπής του Εργατικού Κόμματος της ΛΔΚ. Υπό την ιδιότητά του αυτή, υπεύθυνος για τη στήριξη ή την προώθηση του πυρηνικού προγράμματος, του προγράμματος βαλλιστικών πυραύλων ή άλλων προγραμμάτων όπλων μαζικής καταστροφής στη ΛΔΚ. Παρών κατά τη δοκιμή εδάφους της νέου τύπου μηχανής Jet βαλλιστικού πυραύλου τον Απρίλιο του 2016.

	Όνομα (και ενδεχόμενα προσωνύμια)	Αναγνωριστικά στοιχεία	Αιτιολογία
27.	RI Hak Chol (άλλως RI Hak Chul, RI Hak Cheol)	Ημ. γεν.: 19.1.1963 ή 8.5.1966 Αριθ. διαβατηρίου: 381320634- PS- 563410163	Πρόεδρος της Green Pine Associated Corporation. ("Green Pine"). Σύμφωνα με την επιτροπή κυρώσεων των ΗΕ, η Green Pine έχει αναλάβει πολλές από τις δραστηριότητες της Korea Mining Development Trading Corporation (KOMID). Η KOMID κατονομάστηκε από την επιτροπή κυρώσεων, τον Απρίλιο του 2009, και είναι η κυριότερη επιχείρηση της Λαϊκής Δημοκρατίας της Κορέας που δραστηριοποιείται στο εμπόριο όπλων και βασικός εξαγωγέας αγαθών και εξοπλισμού που σχετίζεται με βαλλιστικούς πυραύλους και συμβατικά όπλα. Η Green Pine είναι επίσης υπεύθυνη για τις μισές περίπου εξαγωγές όπλων και συναφούς υλικού από τη ΛΔΚ. Η Green Pine έχει υπαχθεί στο καθεστώς επιβολής κυρώσεων λόγω εξαγωγής όπλων ή συναφούς υλικού από τη ΛΔΚ. Η Green Pine ειδικεύεται στην κατασκευή στρατιωτικών θαλάσσιων σκαφών και οπλισμών, όπως υποβρύχια, πολεμικά πλοία και πυραυλικά συστήματα, και έχει εξαγάγει τορπίλες και έχει παράσχει τεχνική βοήθεια σε ιρανικές αμυντικές επιχειρήσεις. Η Green Pine έχει κατονομαστεί από το Συμβούλιο Ασφαλείας των Ηνωμένων Εθνών.
28.	YUN Chang Hyok	Ημ. γεν.: 9.8.1965	Αναπληρωτής Διευθυντής του Κέντρου Δορυφορικού Ελέγχου, της Εθνικής Υπηρεσίας για την Ανάπτυξη της Αεροδιαστημικής (NADA). Η NADA υπόκειται σε κυρώσεις δυνάμει της απόφασης 2270 (2016) ΣΑΗΕ για τη συμμετοχή της στην ανάπτυξη της διαστημικής επιστήμης και τεχνολογίας από τη ΛΔΚ, συμπεριλαμβανομένων των εκτοξεύσεων δορυφόρων και των οχημάτων εκτόξευσης. Με την απόφαση 2270 (2016) ΣΑΗΕ καταδικάστηκε η εκτόξευση δορυφόρου της ΛΔΚ, στις 7 Φεβρουαρίου 2016, διότι χρησιμοποιήθηκε τεχνολογία βαλλιστικών πυραύλων και παραβιάστηκαν σοβαρά οι αποφάσεις 1718 (2006), 1874 (2009), 2087 (2013) και 2094 (2013). Υπό την ιδιότητά του αυτή, υπεύθυνος για τη στήριξη ή την προώθηση του πυρηνικού προγράμματος, του προγράμματος βαλλιστικών πυραύλων ή άλλων προγραμμάτων όπλων μαζικής καταστροφής στη ΛΔΚ.
29.	RI Myong Su	Ημ. γεν.: 1937 Τόπος γεν.: Myongchon, Βόρεια Hamgyong, ΛΔΚ	Αντιπρόεδρος της Κεντρικής Στρατιωτικής Επιτροπής του Εργατικού Κόμματος της Κορέας και επιτελάρχης των Λαϊκών Ενόπλων Δυνάμεων. Υπό αυτή την ιδιότητα, ο Ri Myong Su κατέχει κεντρική θέση σε ζητήματα εθνικής άμυνας και είναι υπεύθυνος για τη στήριξη ή την προώθηση των προγραμμάτων της ΛΔΚ που σχετίζονται με πυρηνικά, βαλλιστικούς πυραύλους ή άλλα όπλα μαζικής καταστροφής.
30.	SO Hong Chan	Ημ. γεν.: 30.12.1957 Τόπος γεν.: Kangwon, ΛΔΚ Αριθ. διαβατηρίου: PD836410105 Ημερομηνία λήξης διαβατηρίου: 27.11.2021	Πρώτος Αναπληρωτής Υπουργός των Λαϊκών Ενόπλων Δυνάμεων, μέλος της κεντρικής στρατιωτικής επιτροπής του Εργατικού Κόμματος της Κορέας και στρατηγός των Λαϊκών Ενόπλων Δυνάμεων. Υπό αυτή την ιδιότητα, ο So Hong Chan είναι υπεύθυνος για τη στήριξη ή την προώθηση των προγραμμάτων της ΛΔΚ που σχετίζονται με πυρηνικά, βαλλιστικούς πυραύλους ή άλλα όπλα μαζικής καταστροφής.
31.	WANG Chang Uk	Ημ. γεν.: 29.05.1960	Υπουργός Βιομηχανίας και Ατομικής Ενέργειας. Υπό την ιδιότητά του αυτή, ο Wang Chang Uk είναι υπεύθυνος για τη στήριξη ή την προώθηση προγραμμάτων που αφορούν τα πυρηνικά όπλα, τους βαλλιστικούς πυραύλους ή άλλα όπλα μαζικής καταστροφής της ΛΔΚ.
32.	JANG Chol	Ημ. γεν.: 31.3.1961 Τόπος γεν.: Pyongyang, ΛΔΚ Αριθ. διαβατηρίου: 563310042	Πρόεδρος της Κρατικής Ακαδημίας Επιστημών, ενός οργανισμού αφιερωμένου στην ανάπτυξη των τεχνολογικών και επιστημονικών ικανοτήτων της ΛΔΚ. Υπό αυτή την ιδιότητα, ο Jang Chol κατέχει στρατηγική θέση στην ανάπτυξη των πυρηνικών δραστηριοτήτων της ΛΔΚ και είναι υπεύθυνος για τη στήριξη ή την προώθηση των προγραμμάτων της ΛΔΚ που σχετίζονται με πυρηνικά, βαλλιστικούς πυραύλους ή άλλα όπλα μαζικής καταστροφής.

β) Νομικά πρόσωπα, οντότητες και φορείς που αναφέρονται στο άρθρο 6 παράγραφος 2 στοιχείο α):

	Όνομα (και ενδεχόμενα προσωνύμια)	Αναγνωριστικά στοιχεία	Αιτιολογία
1.	Korea Pungang mining and Machinery Corporation ltd		Θυγατρική της Korea Ryongbong General Corporation (η οντότητα έχει κατονομαστεί από τα Ηνωμένα Έθνη στις 24.4.2009). Εκμεταλλεύεται εγκαταστάσεις για την παραγωγή σκόνης αλουμινίου, που μπορεί να χρησιμοποιηθεί σε πυραύλους.
2.	Korean Ryengwang Trading Corporation	Rakwon-dong, Pothonggang District, Pyongyang, ΛΔΚ	Θυγατρική της Korea Ryongbong General Corporation (η οντότητα έχει κατονομαστεί από τα Ηνωμένα Έθνη στις 24.4.2009).
3.	Sobaeksu United Corp. (άλλως Sobaeksu United Corp.)		Κρατική εταιρεία, που ενέχεται στην έρευνα και την απόκτηση ευαίσθητων προϊόντων και εξοπλισμού. Έχει στην κατοχή της πολλά κοιτάσματα φυσικού γραφίτη τα οποία τροφοδοτούν με πρώτη ύλη δύο εργοστάσια μεταποίησης, που παράγουν, μεταξύ άλλων, συμπαγείς όγκους γραφίτη οι οποίοι μπορούν να χρησιμοποιηθούν σε πυραύλους.
4.	Κέντρο Πυρηνικής Έρευνας του Yongbyon		Κέντρο έρευνας που έχει συμμετάσχει στην παραγωγή πλουτωνίου στρατιωτικής ποιότητας. Κέντρο που εξαρτάται από το Γενικό Γραφείο Ατομικής Ενέργειας (η οντότητα έχει κατονομαστεί από τα Ηνωμένα Έθνη στις 16.7.2009).
6.	Στρατηγικές Πυραυλικές Δυνάμεις		Στους κόλπους των εθνικών ενόπλων δυνάμεων της ΛΔΚ, η εν λόγω οντότητα ασχολείται με την ανάπτυξη και την επιχειρησιακή υλοποίηση του προγράμματος βαλλιστικών πυραύλων ή άλλων προγραμμάτων όπλων μαζικής καταστροφής.

γ) Φυσικά πρόσωπα που αναφέρονται στο άρθρο 6 παράγραφος 2 στοιχείο β)

	Όνομα (και ενδεχόμενα προσωνύμια)	Αναγνωριστικά στοιχεία	Αιτιολογία
1.	JON Il-chun (άλλως JON Il Chun)	Ημ. γεν.: 24.8.1941	Τον Φεβρουάριο του 2010, ο KIM Tong-un απομακρύνθηκε από τη θέση του Διευθυντή του Γραφείου 39, το οποίο είναι αρμόδιο, μεταξύ άλλων, για την αγορά αγαθών από διπλωματικές αντιπροσωπείες της ΛΔΚ, παρακάμπτοντας τις κυρώσεις. Αντικαταστάθηκε από τον JON Il-chun. Αντιπρόσωπος της Εθνικής Επιτροπής Άμυνας, η οποία αποτελεί κεντρικό όργανο για ζητήματα εθνικής άμυνας στη ΛΔΚ προτού μετατραπεί στην Επιτροπή κρατικών υποθέσεων (SAC). Εξελέγη γενικός διευθυντής της Κρατικής Αναπτυξιακής Τράπεζας τον Μάρτιο του 2010. Εξελέγη αναπληρωματικό μέλος της Κεντρικής Επιτροπής του Εργατικού Κόμματος της Κορέας τον Μάιο του 2016 στο 7ο Συνέδριο του Εργατικού Κόμματος της Κορέας, κατά το οποίο εκδόθηκε απόφαση να συνεχιστεί το πυρηνικό πρόγραμμα της Λαϊκής Δημοκρατίας της Κορέας.
2.	KIM Tong-un (άλλως KIM Tong Un)		Πρώην Διευθυντής του “Γραφείου 39” της Κεντρικής Επιτροπής του Εργατικού Κόμματος της Κορέας, το οποίο εμπλέκεται στη χρηματοδότηση της διάδοσης πυρηνικών όπλων. Το 2011, σύμφωνα με πληροφορίες ήταν υπεύθυνος για τη συγκέντρωση κεφαλαίων του “Γραφείου 38” υπέρ της ηγεσίας και της ελίτ.

	Όνομα (και ενδεχόμενα προσωνύμια)	Αναγνωριστικά στοιχεία	Αιτιολογία
3.	KIM Il-Su (άλλως Kim Il Su)	Ημ. γεν.: 2.9.1965 Τόπος γεν.: Pyongyang, ΛΔΚ	Διευθυντικό στέλεχος στο τμήμα ανασφάλισης της Korea National Insurance Corporation (KNIC) στην έδρα της στην Pyongyang και πρώην πληρεξούσιος κύριος αντιπρόσωπος της KNIC στο Αμβούργο, ο οποίος ενεργεί για λογαριασμό ή με εντολή της KNIC.
4.	KANG Song-Sam (άλλως KANG Song Sam)	Ημ. γεν.: 5.7.1972 Τόπος γεν.: Pyongyang, ΛΔΚ	Πρώην πληρεξούσιος αντιπρόσωπος της Korea National Insurance Corporation (KNIC) στο Αμβούργο, που συνεχίζει να ενεργεί εξ ονόματος ή για λογαριασμό ή με εντολή της KNIC.
5.	CHOE Chun-Sik (άλλως CHOE Chun Sik)	Ημ. γεν.: 23.12.1963 Τόπος γεν.: Pyongyang, ΛΔΚ Αριθ. διαβατηρίου: 745132109 Ισχύει έως τις 12.2.2020	Διευθυντής στο τμήμα ανασφάλισης της Korea National Insurance Corporation (KNIC) στην έδρα της στην Pyongyang, ο οποίος ενεργεί για λογαριασμό ή με εντολή της KNIC.
6.	SIN Kyu-Nam (άλλως SIN Kyu Nam)	Ημ. γεν.: 12.9.1972 Τόπος γεν.: Pyongyang, ΛΔΚ Αριθ. διαβατηρίου: PO472132950	Διευθυντής στο τμήμα ανασφάλισης της Korea National Insurance Corporation (KNIC) στην έδρα της στην Pyongyang και πρώην πληρεξούσιος αντιπρόσωπος της KNIC στο Αμβούργο, ο οποίος ενεργεί για λογαριασμό ή με εντολή της KNIC.
7.	Pak Chun-San (άλλως PAK Chun San)	Ημ. γεν.: 18.12.1953 Τόπος γεν.: Pyongyang, ΛΔΚ Αριθ. διαβατηρίου: PS472220097	Διευθυντής στο τμήμα ανασφάλισης της Korea National Insurance Corporation (KNIC) στην έδρα της στην Pyongyang, τουλάχιστον μέχρι τον Δεκέμβριο του 2015, και πρώην πληρεξούσιος κύριος αντιπρόσωπος της KNIC στο Αμβούργο, που συνεχίζει να ενεργεί εξ ονόματος ή για λογαριασμό ή με εντολή της KNIC.
8.	SO Tong Myong	Ημ. γεν.: 10.9.1956	Πρόεδρος της Korea National Insurance Corporation (KNIC), Πρόεδρος της εκτελεστικής διαχειριστικής επιτροπής της KNIC (Ιούνιος 2012)· Γενικός Διευθυντής της Korea National Insurance Corporation, Σεπτέμβριος 2013, ενεργών για λογαριασμό ή με εντολή της KNIC.

δ) Νομικά πρόσωπα, οντότητες ή φορείς που αναφέρονται στο άρθρο 6 παράγραφος 2 στοιχείο β)

	Όνομα (και ενδεχόμενα προσωνύμια)	Αναγνωριστικά στοιχεία	Αιτιολογία
1.	Korea National Insurance Corporation (KNIC) και τα υποκαταστήματά της (άλλως Korea Foreign Insurance Company)	Haebangsang-dong, Central District, Pyongyang, ΛΔΚ Rahlstedter Strasse 83 a, 22149 Hamburg. Korea National Insurance Corporation of Alloway, Kidbrooke Park Road, Blackheath, London SE30LW	Η Korea National Insurance Corporation (KNIC), που βρίσκεται υπό την κυριότητα και τον έλεγχο του κράτους, δημιουργεί σημαντικά έσοδα, και σε ξένο συνάλλαγμα, που θα μπορούσαν να συμβάλλουν στο πυρηνικό πρόγραμμα, στο πρόγραμμα βαλλιστικών πυραύλων ή σε άλλα προγράμματα όπλων μαζικής καταστροφής της ΛΔΚ. Επιπλέον, η έδρα της KNIC στην Pyongyang συνδέεται με το Γραφείο 39 του Εργατικού Κόμματος της Κορέας, που συνιστά κατονομασθείσα οντότητα.»